

**Italija-Sacile: Išdo paslaugos**  
**OJ S 217/2015 10/11/2015**  
**Skelbimas apie pirkimą**  
**Paslaugos**

**Direktyva 2004/18/EB**

**I dalis: Perkančioji organizacija**

---

**I.1. Pavadinimas ir adresai**

Oficialus pavadinimas: Centrale Unica di Committenza tra i Comuni di Sacile, Brugnera e Caneva

Adresas: Comune di Sacile — Piazza del Popolo 65

Miestas: Sacile

Pašto kodas: 33077

Šalis: Italija

Kam: Daniela Bariviera

El. paštas: [daniela.bariviera@com-sacile.regione.fvg.it](mailto:daniela.bariviera@com-sacile.regione.fvg.it)

Telefonas: +39 0434787103

**Interneto adresas (-ai):**

Pirkėjo profilio adresas: <http://www.comune.sacile.pn.it/>

Elektroninė prieiga prie informacijos: <http://www.comune.sacile.pn.it/>

**Daugiau informacijos galima gauti:**

pirmiau nurodytu adresu

**Specifikacijas ir papildomus dokumentus (įskaitant konkurencinio dialogo ir dinaminės pirkimų sistemos dokumentus) galima gauti iš:**

pirmiau nurodytu adresu

**Pasiūlymai arba prašymai dalyvauti turi būti siunčiami:** pirmiau nurodytu adresu

**I.2. Perkančiosios organizacijos tipas**

Kita: centrale unica di committenza di cui al D.Lgs. 163/2006 e s.m.i, articolo 33

**I.3. Pagrindinė veikla**

Bendros viešosios paslaugos

**I.4. Sutarties sudarymas kitų perkančiųjų organizacijų vardu**

Perkančioji organizacija perka kitų perkančiųjų organizacijų vardu: taip

Oficialus pavadinimas: Comune di Sacile

Adresas: Piazza del Popolo 65

Miestas: Sacile (PN)

Pašto kodas: 33077

Šalis: Italija

Oficialus pavadinimas: Comune di Brugnera

Adresas: Via Villa Varda 2

Miestas: Brugnera (PN)

Šalis: Italija

Oficialus pavadinimas: Comune di Caneva

Adresas: Piazza Martiri Garibaldini 8

Miestas: Caneva (PN)

Šalis: Italija

## II dalis: Sutarties objektas

---

### II.1. Aprašymas

#### II.1.1. Pavadinimas, kurį perkančioji organizacija suteikė sutarčiai

Concessione del servizio di tesoreria dei Comuni di Sacile, Brugnera e Caneva per il periodo dal 1.1.2016 al 31.12.2020 (Comuni di Sacile e Caneva) e 1.1.2017-31.12.2021 (Comune di Brugnera).

#### II.1.2. Sutarties tipas ir darbų atlikimo, prekių pristatymo ar paslaugų teikimo vieta

Paslaugos

Paslaugų kategorija Nr. 6: Finansinės paslaugos a) Draudimo paslaugos b) Bankų ir investavimo paslaugos

Pagrindinė įgyvendinimo vieta: Comune di Sacile (PN).

Comune di Brugnera (PN).

Comune di Caneva (PN).

NUTS kodas

#### II.1.3. Informacija apie preliminariąją sutartį arba dinaminę pirkimo sistemą

Skelbimas susijęs su viešąja sutartimi

#### II.1.4. Informacija apie preliminariąją sutartį

#### II.1.5. Trumpas sutarties ar pirkimo(-ų) aprašymas

Affidamento in concessione del servizio di tesoreria dei Comuni di Sacile, Brugnera e Caneva, costituito dal complesso delle operazioni inerenti la gestione finanziaria degli Enti comunali, in particolare, la riscossione delle entrate ed il pagamento delle spese facenti capo agli Enti e dai medesimi ordinate, oltre alla custodia di titoli e valori, con l'osservanza della normativa vigente al riguardo.

#### II.1.6. Bendro viešųjų pirkimų žodyno (BVPŽ) kodas (-ai)

66600000 Išdo paslaugos

#### II.1.7. Informacija apie Sutartį dėl viešųjų pirkimų (SVP)

#### II.1.8. Pirkimo dalys

Ši sutartis suskaidyta į pirkimo dalis: taip

Pasiūlymai gali būti teikiami dėl vienos ar daugiau pirkimo dalių

#### II.1.9. Informacija apie alternatyvius pasiūlymus

### II.2. Pirkimo apimtis

#### II.2.1. Visas kiekis ar visa apimtis

Numatoma vertė be PVM: 129 000 EUR

#### II.2.2. Informacija apie pasirinkimo galimybes

Pasirinkimo galimybės: ne

#### II.2.3. Informacija apie pratęsimus

Ši sutartis gali būti pratęsta: ne

### II.3. Sutarties trukmė arba įvykdymo terminas

Trukmė mėnesiais: 60 (nuo sutarties sudarymo)

Informacija apie pirkimo dalis

Pirkimo dalies Nr.: 1

Pirkimo dalies pavadinimas: Servizio di tesoreria Comune di Sacile

- 1) **Trumpas aprašymas**  
Servizio di tesoreria Comune di Sacile.
- 2) **Bendro viešųjų pirkimų žodyno (BVPŽ) kodas (-ai)**  
66600000 Išdo paslaugos
- 3) **Kiekis arba apimtis**  
Numatoma vertė be PVM: 81 000 EUR
- 4) **Informacija apie kitą laikotarpį ar trukmę**
- 5) **Papildoma informacija apie pirkimo dalis**

Pirkimo dalies Nr.: 2

Pirkimo dalies pavadinimas: Servizio di tesoreria Comune di Caneva

- 1) **Trumpas aprašymas**  
Servizio di tesoreria Comune di Caneva.
- 2) **Bendro viešųjų pirkimų žodyno (BVPŽ) kodas (-ai)**  
66600000 Išdo paslaugos
- 3) **Kiekis arba apimtis**  
Numatoma vertė be PVM: 12 500 EUR
- 4) **Informacija apie kitą laikotarpį ar trukmę**
- 5) **Papildoma informacija apie pirkimo dalis**

Pirkimo dalies Nr.: 3

Pirkimo dalies pavadinimas: Servizio di tesoreria Comune di Brugnera

- 1) **Trumpas aprašymas**  
Servizio di tesoreria Comune di Brugnera.
- 2) **Bendro viešųjų pirkimų žodyno (BVPŽ) kodas (-ai)**  
66600000 Išdo paslaugos
- 3) **Kiekis arba apimtis**  
Numatoma vertė be PVM: 35 500 EUR
- 4) **Informacija apie kitą laikotarpį ar trukmę**
- 5) **Papildoma informacija apie pirkimo dalis**

### **III dalis: Teisinė, ekonominė, finansinė ir techninė informacija**

---

#### **III.1. Su sutartimi susijusios sąlygos**

##### **III.1.1. Reikalaujami užstatai ir garantijos**

Vedi articolo 11 «Cauzioni e garanzie richieste» del disciplinare di gara.

##### **III.1.2. Pagrindinės finansavimo sąlygos ir atsiskaitymo tvarka bei (arba) nuorodos į atitinkamas jas reglamentuojančias nuostatas**

L'appalto non prevede alcun onere a carico dei Comuni, la controprestazione a favore del

concessionario consisterà unicamente nel diritto di gestire funzionalmente e di sfruttare economicamente il servizio. Al Tesoriere non compete alcun indennizzo o compenso per le maggiori spese di qualunque natura che dovesse sostenere durante il periodo di affidamento, in relazione ad eventuali accresciute esigenze dei servizi assunti in dipendenza di riforme e modificazioni introdotte da disposizioni legislative, purché le stesse non dispongano diversamente.

**III.1.3. Teisinė forma, kurią turi įgyti ūkio subjektų grupė, su kuria bus sudaryta sutartis**  
Vedi articolo «2 Soggetti ammessi alla gara» del disciplinare di gara.

**III.1.4. Sutarties vykdymo sąlygos**

Sutarties vykdymui taikomos ypatingos sąlygos: ne

**III.2. Dalyvavimo sąlygos**

**III.2.1. Tinkamumas vykdyti profesinę veiklą, įskaitant reikalavimus, susijusius su įtraukimu į profesinius ar prekybos registrus**

Sąlygų sąrašas ir trumpas aprašymas: Vedi articolo 13 «Requisiti di idoneità professionale, capacita economico-finanziaria e tecnico-organizzativa» del disciplinare di gara.

**III.2.2. Ekonominis ir finansinis pajėgumas**

Sąlygų sąrašas ir trumpas aprašymas: Vedi articolo 13 «Requisiti di idoneità professionale, capacita economico-finanziaria e tecnico-organizzativa» del disciplinare di gara.

**III.2.3. Techniniai ir profesiniai pajėgumai**

Sąlygų sąrašas ir trumpas aprašymas:

Vedi articolo 13 «Requisiti di idoneità professionale, capacita economico-finanziaria e tecnico-organizzativa» del disciplinare di gara.

**III.2.4. Informacija apie rezervuotas sutartis**

**III.3. Paslaugų sutartims taikomos specialios sąlygos**

**III.3.1. Informacija apie tam tikrą profesiją**

**III.3.2. Informacija apie už sutarties vykdymą atsakingus darbuotojus**

**IV dalis: Procedūra**

---

**IV.1. Procedūros tipas**

**IV.1.1. Procedūros tipas**

Atviras konkursas

**IV.1.2. Informacija apie kviečiamų kandidatų skaičiaus apribojimus**

**IV.1.3. Informacija apie sprendimų ar pasiūlymų skaičiaus mažinimą derybų ar dialogo metu**

**IV.2. Sutarties skyrimo kriterijai**

**IV.2.1. Sutarties skyrimo kriterijai**

Ekonomiškai naudingiausias pasiūlymas, atsižvelgiant į šiuos veiksniai: Kaina nėra vienintelis sutarties sudarymo kriterijus, visi kriterijai nurodyti tik pirkimo dokumentuose

**IV.2.2. Informacija apie elektroninį aukcioną**

### **IV.3. Administracinė informacija**

**IV.3.1. Perkančiosios organizacijos priskirtas bylos numeris**

**IV.3.2. Ankstesnis skelbimas apie šią procedūrą**

**IV.3.3. Specifikacijų ir papildomų dokumentų ar aprašomojo dokumento gavimo sąlygos**

**IV.3.4. Pasiūlymų ar prašymų dalyvauti priėmimo terminas**

20.11.2015 - 12:00

**IV.3.5. Kvietimų pateikti pasiūlymus ar dalyvauti pirkimo procedūroje išsiuntimo atrinktiems kandidatams numatyta data**

**IV.3.6. Kalbos, kuriomis gali būti teikiami pasiūlymai ar prašymai dalyvauti**  
italų kalba.

**IV.3.7. Minimalus laikotarpis, per kurį dalyvis privalo užtikrinti pasiūlymo galiojimą**  
Trukmė dienomis: 180 (nuo nustatytos dienos, kurią priimami pasiūlymai)

**IV.3.8. Vokų su pasiūlymais atplėšimo sąlygos**

### **VI dalis: Papildoma informacija**

---

**VI.1. Informacija apie periodiškumą**

**VI.2. Informacija apie Europos Sąjungos fondus**

**VI.3. Papildoma informacija**

**VI.4. Peržiūros procedūros**

**VI.4.1. Peržiūros institucija**

Oficialus pavadinimas: Tribunale Amministrativo Regionale per il Friuli Venezia Giulia

Adresas: Piazza Unità d'Italia 7

Miestas: Trieste (TS)

Pašto kodas: 34121

Šalis: Italija

**VI.4.2. Peržiūros procedūra**

**VI.4.3. Tarnyba, kuri gali suteikti informacijos apie peržiūros procedūrą**

**VI.5. Šio skelbimo išsiuntimo data**

5.11.2015